

**SENCOR**<sup>®</sup>

**SHB 9000WH**



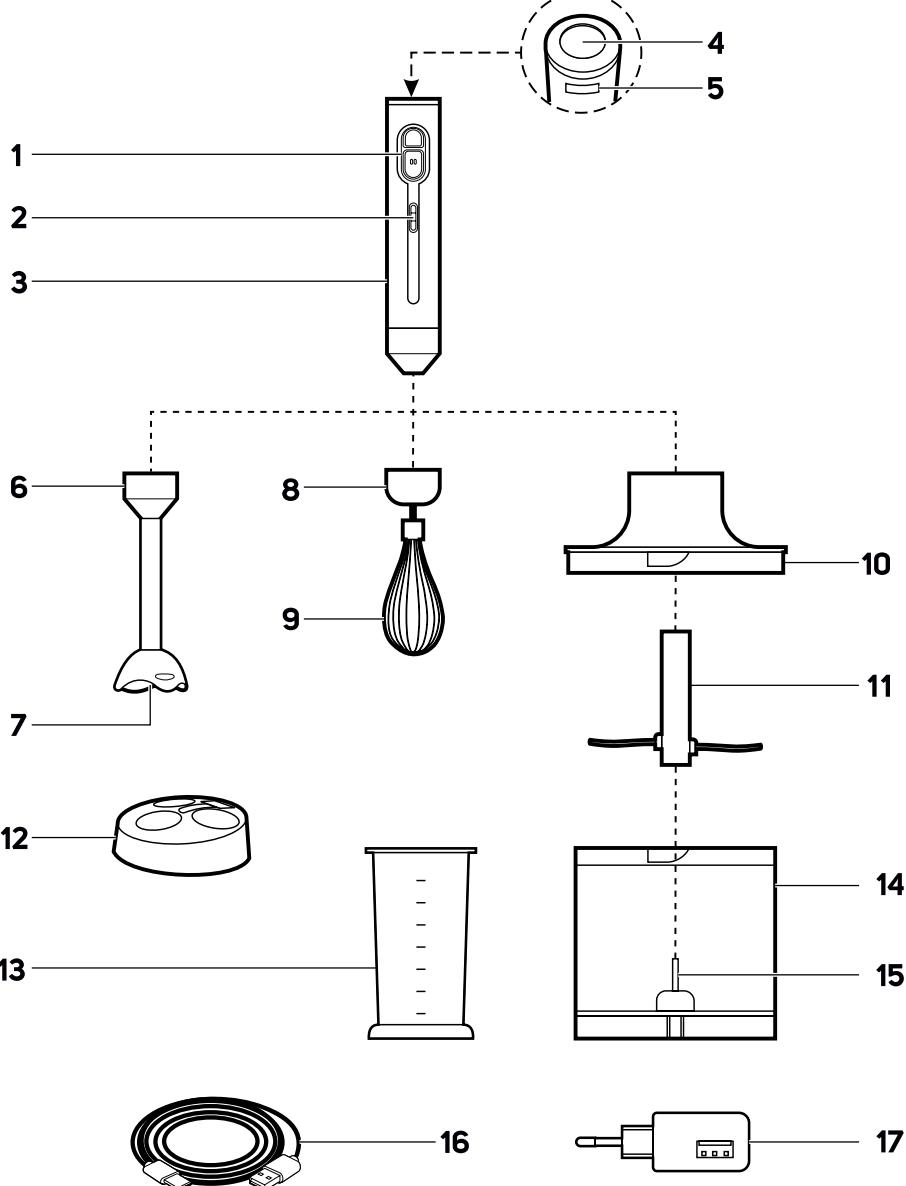
**БЕСПРОВОДНОЙ РУЧНОЙ МИКСЕР**  
Перевод оригинального руководства



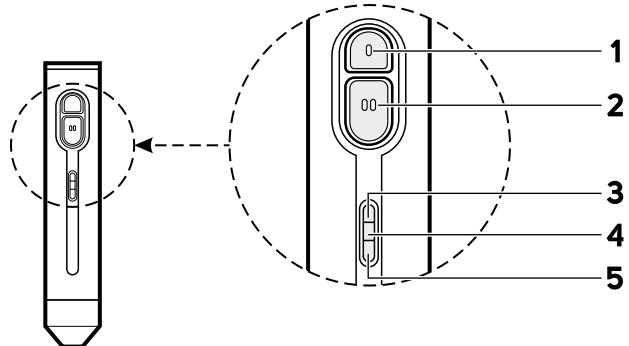
# SENCOR®

## SHB 9000WH



**A**

**B**



# **RU Беспроводной ручной миксер**

## **Важные указания по технике безопасности**

**ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ  
ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.**

### **Общие предупреждения**

- Дети не должны пользоваться этим электроприбором. Храните прибор и его кабель питания в недоступном для детей месте.
- Лица с нарушениями физических и умственных способностей либо с недостаточным опытом и знаниями могут пользоваться прибором только при том условии, что они находятся под присмотром или проинструктированы об использовании электроприбора безопасным способом, а также осознают потенциальную опасность.
- Детям запрещается играть с электроприбором.
- Дети не должны выполнять очистку и уход, осуществляемые пользователем.
- Если кабель питания повреждён, замените его в специализированной сервисной мастерской для предотвращения возникновения опасной ситуации. Запрещено эксплуатировать прибор с поврежденным кабелем питания.



## Предостережение:

Неправильное применение может привести к травме.

- При обращении с лезвиями – особенно вынимая их из чаши миксера, во время извлечения содержимого чаши и при чистке – будьте особенно осторожны, чтобы не порезаться об острые ножи.
- Всегда чистите поверхности прибора, которые контактируют с продуктами, в соответствии с указаниями в данной инструкции.
- Всегда выключайте прибор и отсоединяйте его от электрической розетки, когда перестаете с ним работать, оставляете без присмотра, а также перед сборкой, разборкой, чисткой или переноской.
- Перед заменой принадлежностей или доступных частей, движущихся во время использования, выключите прибор и отсоедините его от эл. питания.

### Электробезопасность

- Перед подключением прибора к электрической розетке убедитесь, что напряжение, указанное на заводской табличке, соответствует напряжению вашей сети.
- Подключайте электроприбор только к правильно заземлённой розетке. Не используйте удлинительный кабель.
- Перед использованием полностью размотайте кабель питания.
- Не подключайте кабель питания и адаптер прибора к электрической розетке и не отсоединяйте его от электрической розетки мокрыми руками.
- Следите, чтобы вилка адаптера не контактировала с влагой, водой или другой жидкостью. Если это произошло, тщательно вытрите вилку перед следующим использованием.
- Не тяните за кабель питания, чтобы отключить прибор от электрической розетки. Это может повредить кабель питания или сетевую розетку. Чтобы отсоединить кабель от розетки, потяните его за вилку.
- Не ставьте тяжелые предметы на кабель питания. Следите за тем, чтобы кабель питания не свисал через край стола и не касался горячих поверхностей или острых предметов.
- Поддерживайте кабель и адаптер питания в сухом состоянии.
- Если кабель или адаптер питания поврежден, во избежание опасной ситуации он должен быть заменен производителем, его сервисным техником или специалистом с соответствующей квалификацией. Запрещено эксплуатировать поврежденный кабель питания или адаптер.
- Не обматывайте кабель питания вокруг электроприбора.
- Всегда выключайте электроприбор и отсоединяйте его от электрической розетки, когда перестаете им пользоваться или оставляете без присмотра, а также перед прикреплением, снятием и заменой насадок, чисткой, уходом или хранением.
- У прибора есть встроенный аккумулятор, рассчитанный на длительный срок службы, который можно извлечь только в профессиональной мастерской. Никогда не пытайтесь самостоятельно разобрать электроприбор.



#### Предупреждение:

Ни в коем случае не разбирайте электроприбор, чтобы вынуть из него аккумулятор. Не вызывайте в приборе короткое замыкание и не бросайте его в огонь. В случае неправильного обращения возникает опасность утечки токсичных веществ, пожара или взрыва.

- Не ремонтируйте электроприбор самостоятельно и не модифицируйте его. Для проведения любого ремонта и регулировки этого электроприбора обратитесь в авторизованный сервисный центр. Вмешательство в конструкцию электроприбора в течение гарантийного срока может привести к аннулированию гарантии.
- Во избежание риска поражения электрическим током никогда не погружайте блок двигателя и кабель питания в воду или другие жидкости и не мойте эти части под проточной водой.
- После завершения зарядки всегда выключайте прибор и отсоединяйте его от электрической розетки.
- Ни в коем случае не используйте прибор, если он упадет в воду, и сдайте его в авторизованный сервисный центр для проверки.
- Электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях. Не используйте его в коммерческих целях или не по назначению.

#### Безопасность использования

- Электроприбор предназначен для бытового применения и служит для перемешивания, измельчения и взбивания пищевых продуктов. Он также подходит для переработки твердых продуктов, таких как кофейные зерна, какао-бобы, кубики льда, мускатные орехи и т. д.
- Не используйте прибор в промышленных условиях или вне помещений. Используйте электроприбор только по назначению.
- Электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и аналогичных помещениях, таких как:
  - кухонные уголки в магазинах, офисах и других рабочих помещениях;
  - в сельском хозяйстве;
  - для постояльцев гостиниц, мотелей и в других гостиничных заведениях;
  - предприятия, предоставляющие услуги ночлега и завтрака.
- Этот электроприбор не рассчитан на управление при помощи внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- Используйте электроприбор и его принадлежности в соответствии с указаниями, приведенными в настоящем руководстве по эксплуатации.
- Эксплуатируйте электроприбор только с оригинальными принадлежностями из комплекта поставки.
- Каждый раз перед использованием убедитесь, что выбранные принадлежности не повреждены. Никогда не используйте электроприбор с повреждёнными принадлежностями.
- Не кладите электроприбор и его принадлежности на электрическую или газовую плиту или вблизи неё, на край стола или на неустойчивую поверхность. Разместите его на ровной, сухой и устойчивой поверхности.
- Не подвергайте электроприбор и его принадлежности воздействию погодных условий, экстремальных температур, прямых солнечных лучей, чрезмерной влажности или слишком пыльной среды.
- Не располагайте электроприбор и его принадлежности вблизи батарей отопления, открытого огня и других источников тепла.
- Перед включением электроприбора убедитесь, что он правильно собран.
- Во время работы не прикасайтесь к вращающимся деталям. В противном случае возможны травмы.
- При обращении с горячими жидкостями и пищевыми продуктами соблюдайте особую осторожность. Горячий пар или разбрзгивание горячих жидкостей может привести к ожогу паром. Для обеспечения безопасности необходимо чтобы горячие жидкости и продукты питания остывли перед смешиванием до температуры не более 45 °C.
- Максимальное время непрерывной работы прибора – 1 минута. Перед повторным включением подождите не менее 10 минут. Если вы пользуетесь электроприбором для перемешивания kleйких или твердых продуктов, делайте перерывы в работе каждые 30 секунд.
- Не перемешивайте сухие, плотные или тяжелые смеси непрерывно более 10 секунд. Прервите работу и перемешайте ингредиенты перед продолжением работы.
- Не используйте прибор без нагрузки. Неправильное использование прибора может сократить срок его службы.
- Прежде чем разобрать электроприбор на отдельные детали, убедитесь, что блок двигателя выключен и вращающиеся части остановлены.
- Не выполняйте никакого технического обслуживания электроприбора, кроме чистки отдельных деталей, описанной в данном руководстве.
- Никогда не пользуйтесь электроприбором, который каким-либо образом неисправен.
- Не используйте электроприбор, если он упал на пол, погрузился в воду, не работает надлежащим образом или каким-либо образом поврежден.
- Соблюдайте особую осторожность, обращаясь с ножевым механизмом или ножом для измельчения, особенно извлекая ножевой механизм из чаши, высипая продукты из чаши или при чистке, чтобы не пораниться об остряя.
- Не используйте прибор, если он поврежден либо проявляет признаки повреждения.
- Во избежание опасных ситуаций не ремонтируйте электроприбор самостоятельно и не вносите в него какие-либо изменения. Для устранения любых неполадок обращайтесь в авторизованную сервисную мастерскую. Самостоятельное вмешательство в прибор может привести к аннулированию гарантийных обязательств, например, гарантии качества.
- Храните электроприбор в сухом месте.

- Перед использованием этого электроприбора, пожалуйста, изучите инструкцию к нему, даже если вы уже знакомы с приборами подобного типа. Используйте прибор только так, как это описано в данном руководстве пользователя. Сохраните руководство для использования в будущем. В случае передачи прибора иному лицу, обеспечьте, чтобы к прибору прилагалось данное руководство пользователя.
- Аккуратно распакуйте прибор и будьте внимательны, чтобы не выбросить какую-нибудь часть упаковки, прежде чем найдёте все его части. Как минимум, в течении действия установленного по закону срока устранения недостатков или гарантийных обязательств рекомендуется сохранять оригиналную коробку и упаковочный материал, кассовый чек и подтверждение о степени ответственности продавца или гарантийный талон. В случае перевозки рекомендуется снова упаковать прибор в оригинальную коробку.

### ОПИСАНИЕ ЭЛЕКТРОПРИБОРА

<b>A1</b>	Кнопки управления скоростью	<b>A9</b>	Венчик для взбивания
<b>A2</b>	Индикаторы ёмкости аккумулятора	<b>A10</b>	Крышка ёмкости измельчителя с редукторной системой
<b>A3</b>	Корпус прибора (блок двигателя)	<b>A11</b>	Измельчитель с ножевым механизмом
<b>A4</b>	Предохранительная кнопка Предотвращает случайное включение прибора	<b>A12</b>	Основание с пространством для хранения
<b>A5</b>	Коннектор USB	<b>A13</b>	Мерка объёмом 700 мл
<b>A6</b>	Съемная погружная насадка для перемешивания	<b>A14</b>	Ёмкость для перемешивания, объём 500 мл
<b>A7</b>	Ножевой механизм	<b>A15</b>	Центральный вал
<b>A8</b>	Насадка венчика для взбивания с редукторной системой	<b>A16</b>	Кабель питания USB
		<b>A17</b>	Адаптер кабеля питания

<b>B1</b>	Кнопка низких оборотов (I)	<b>B4</b>	Индикатор средней ёмкости аккумулятора
<b>B2</b>	Кнопка высоких оборотов с импульсной функцией (II)	<b>B5</b>	Индикатор низкой ёмкости аккумулятора
<b>B3</b>	Индикатор высокой ёмкости аккумулятора		

### НАЗНАЧЕНИЕ

#### ПОГРУЖНАЯ НАСАДКА ДЛЯ ПЕРЕМЕШИВАНИЯ

- Погружная насадка из нержавеющей стали предназначена для смешивания мягких ингредиентов и жидкостей. Используется для эффективного перемешивания ингредиентов для смазки, различных видов коктейлей, супов, соусов, паштетов, детского питания и т. п.

#### ВЕНЧИК ДЛЯ ВЗБИВАНИЯ

- Венчик для взбивания из нержавеющей стали подходит для приготовления легкого теста или для взбивания сливок, яичных белков, кондитерских кремов, жидкого бисквитного теста, майонеза и т. д. Не используйте его для взбивания плотного теста.

#### ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЬ

- Предназначен для измельчения более твердых продуктов, таких как орехи, специи, сыры, фрукты и овощи в сыром состоянии а также хорошо нарезанное мясо. Также предназначен для измельчения твердых продуктов, таких как кубики льда, кофе в зёрнах, мускатные орехи, какао-бобы.

### ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Вымойте основание с пространством для хранения и чашу для перемешивания теплой водой с нейтральным средством для мытья посуды. Потом сполосните их чистой водой и оставьте высыхать или вытрите насухо мягким полотенцем.
- Остальные детали чистите только влажной тканью. При этом обратите внимание, чтобы внутри этих деталей не попала вода, особенно в кнопки управления скоростью блока двигателя. Не погружайте в воду, не чистите под проточной водой и мойте в посудомоечной машине ни одну из указанных деталей.



#### Предостережение:

При очистке ножевого механизма погружной насадки и измельчителя будьте особенно осторожны, чтобы не пораниться о лезвия.

- Кабель питания USB и адаптер очищайте только сухой тканью и никогда не мойте водой.

### ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА

- Для достижения наилучшей производительности рекомендуем полностью зарядить прибор перед первым использованием. Полная зарядка занимает приблизительно до 5 часов.
- Меньший штекер кабеля питания подключите к коннектору USB в верхней части блока двигателя, больший штекер - к поставляемому адаптеру. После этого подключите адаптер к электрической розетке.



#### Примечание:

Прибор можно заряжать также когда он размещен в подставке.

- Во время зарядки будут мигать или гореть индикаторы на блоке двигателя в зависимости от уровня зарядки аккумулятора. Сигнализация имеет следующее значение:

Индикатор (рис. В)	Ёмкость аккумулятора
Все индикаторы мигают	Низкая
Горит индикатор <b>B5</b> , индикаторы <b>B4</b> и <b>B3</b> мигают	Средняя
Все индикаторы горят	Аккумулятор полностью заряжен

- После полной зарядки аккумулятор позволяет выполнить 8–10 рабочих циклов. При этом действительное количество циклов будет отличаться в зависимости от нагрузки миксера, режима работы и обрабатываемых ингредиентов. Например, при частом использовании высоких оборотов аккумулятор будет разряжаться быстрее.

### РЕКОМЕНДАЦИИ ДЛЯ ПРОДЛЕНИЯ СРОКА СЛУЖБЫ АККУМУЛЯТОРА

- Чтобы аккумулятор прослужил дольше, заряжайте, используйте и храните прибор при температуре 15–35 °C в сухой среде. Более высокая или низкая температура негативно влияет на срок службы аккумулятора.
- Если вы не пользуетесь прибором длительное время, заряжайте аккумулятор не реже, чем раз в 6 месяцев.

## СБОРКА



### Предупреждение:

Перед установкой/снятием насадки или сборкой/разборкой измельчителя блок двигателя должен быть всегда выключен и отсоединен от кабеля питания.

При обращении с ножевым механизмом или измельчителем будьте особо осторожны, чтобы не пораниться об острые края лезвий.

## НАСАДКИ ДЛЯ ПЕРЕМЕШИВАНИЯ ИЛИ ВЗБИВАНИЯ

- В зависимости от вида деятельности выберете насадку и приложите её снизу к блоку двигателя. Совместите фиксирующие выступы на насадке с канавками на блоке двигателя и вращайте блок двигателя по часовой стрелке до правильной установки в необходимом месте.
- Для освобождения насадки с блока двигателя прочно возьмитесь за обе части и вращайте блок двигателя против часовой стрелки до момента, пока выступы не будут освобождены из канавок. После этого достаньте насадку из блока двигателя.

## ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЬ И ЧАША

- Установите чашу для измельчения на ровную и стабильную поверхность. Насадите измельчитель на центральный вал на дне чаши.
- Установите на чашу крышку так, чтобы вал измельчителя вошел в центральную часть крышки и вращайте крышку по часовой стрелке до момента её правильной фиксации.
- Закрепите блок двигателя к крышке в аналогичном порядке как при закреплении насадок.
- Разборку производите в обратной последовательности.

## РАБОТА



### Предупреждение:

Пальцы, волосы, одежда и аналогичные предметы должны находиться на безопасном расстоянии от вращающегося ножевого механизма миксера и лезвий измельчителя. Не перерабатывайте насадкой для перемешивания очень твердые предметы, такие как кофейные зерна, лед, мясо с костями или замороженные продукты и т.п. Переработка таких продуктов может привести к повреждению прибора.

Не перемешивайте горячие ингредиенты. Брызги горячих жидкостей и продуктов могут привести к ожогу. По соображениям безопасности перед перемешиванием подождите, пока горячие ингредиенты остынут до температуры не более 45 °C.



### Примечание:

При первом использовании прибора возможно появление незначительного запаха. Это нормальное явление и запах исчезнет при дальнейшем применении.

## УПРАВЛЕНИЕ

- Для включения прибора сначала нажмите предохранительную кнопку в верхней части блока двигателя. Начнут мигать индикаторы от **B3** до **B5**, что означает разблокирование прибора для работы.
- Нажмите и удерживайте кнопку низких (I) или высоких (II) оборотов. При отпускании кнопки прибор остановится.



### Примечание:

Если вы не нажмете ни одной кнопки в установленное время, индикаторы погаснут и кнопки будут замкнуты. Тем самым прибор предохраняется от случайного включения.

- Если при размешивании вы хотите предотвратить чрезмерное измельчение продуктов или разбрызгивание продуктов из чаши при высоких оборотах, рекомендуем использовать т.н. импульсное включение. Нажмите и удерживайте кнопку (II) приблизительно на 5 сек, после этого отпустите её. Немного подождите и снова повторите действие. Однако не используйте такие импульсные интервалы более 1 минуты.



### Примечание:

Если вы использовали импульсные интервалы в течение 1 минуты, подождите не менее 5 минут перед дальнейшим использованием прибора.

## ПЕРЕМЕШИВАНИЕ И ВЗБИВАНИЕ

- Выберите необходимую к использованию насадку, закрепите её в соответствии с указаниями в разделе СБОРКА.
- Поместите продукты в чашу из комплекта поставки или в иную кухонную емкость. Не переполняйте емкость выше максимальной отметки. Если на емкости нет такой отметки, заполните её не более чем 2/3 объема. Это не позволит продуктам разбрызгиваться во время переработки.
- Возьмите прибор одной рукой за верхнюю часть блока двигателя, а насадку погрузите в подготовленные для обработки продукты. Второй рукой держите емкость с продуктами.
- Установите скорость нажатием соответствующей кнопки и медленно перемещайте миксер вверх и вниз круговыми движениями для размешивания ингредиентов.
- Как только продукты будут переработаны, отпустите кнопку скорости и подождите до остановки вращения ножевого механизма или венчика. Только после этого достаньте насадку из чаши.



### Предупреждение:

Максимальное время непрерывной работы прибора - 1 минута. Затем дайте ему остыть около 10 минут. Если вы пользуетесь электроприбором для перемешивания клейких или твердых продуктов, делайте перерывы в работе каждые 30 секунд.

## ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЬ

- При сборке измельчителя сначала поместите измельчитель на центральный вал на дне чаши, а только после этого вложите продукты. Не наполняйте чашу продуктами выше отметки максимального уровня.
- Поместите на чашу крышку с блоком двигателя в соответствии с разделом СБОРКА.
- Возьмите прибор одной рукой за верхнюю часть блока двигателя, а второй рукой держите чашу.
- Включите измельчитель нажатием кнопки и переработайте продукты.
- Как только продукты будут переработаны, отпустите кнопку скорости и подождите до остановки измельчителя. Только после этого снимите крышку с блоком двигателя с чаши.

## АВТОМАТИЧЕСКАЯ ЗАЩИТА ОТ ПЕРЕГРУЗКИ

- Прибор оборудован автоматической защитой от перегрузки. В случае перегрузки блока двигателя, например из-за слишком плотных или твердых продуктов, индикаторы **B3 - B5** одновременно загорают пять раз и после этого блок выключается. В таком случае сделайте перерыв в работе прибора не менее 10 минут и измените объём и/или размеры продуктов. Только после этого можно продолжить использование прибора.

## ИНДИКАЦИЯ МОЩНОСТИ АККУМУЛЯТОРА

- Во время использования прибора аккумулятор начинает разряжаться. Его мощность отображается с помощью индикаторов **B3 - B5** следующим образом:

Индикатор	Емкость аккумулятора
Все индикаторы горят	Высокая
Горят индикаторы <b>B4</b> и <b>B5</b>	Средняя
Горит индикатор <b>B5</b>	Низкая
Индикатор <b>B5</b> мигает	Аккумулятор почти полностью разрядился

## СОВЕТЫ И ПОДСКАЗКИ

- Перед перемешиванием или измельчением удалите из смеси продуктов твердые частицы – косточки плодов или мясные кости. Это предотвратит поломку ножевого механизма.
- Разрежьте твердые продукты на мелкие кусочки, чтобы их было проще перемешивать и измельчать.
- При использовании насадки для перемешивания рекомендуется всегда начинать с уровня скорости (I). В процессе работы делайте небольшие движения миксером вверх и вниз и размешивайте продукты до нужной консистенции.
- Чтобы продукты не разбрызгивались, сначала опустите насадку для перемешивания или венчик для взбивания в чашу с продуктами, а затем уже включайте миксер – и наоборот: сначала выключайте миксер, а затем вынимайте насадку из чаши.
- Чтобы продукты не разбрызгивались, держите во время работы прибора ножевой механизм насадки для перемешивания и венчик погруженными в чашу. Большое количество продуктов рекомендуется разделить на несколько порций и периодически проверять содержимое чаши.
- При использовании насадки для перемешивания или измельчителя рекомендуется перерабатывать продукты короткими импульсными включениями со скоростью (II). Это позволит предотвратить чрезмерное перемалывание продуктов и достичь оптимальных результатов.
- Для лучшего перемешивания держите погружной миксер слегка наклоненным, осторожно двигая им вверх и вниз. Не надавливайте миксером на смесь с усилием.

## КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО ПО ПЕРЕРАБОТКЕ ИНГРЕДИЕНТОВ

- Нижесказанное время переработки продуктов только ориентировочное. Действительное время измельчения зависит от размера продуктов, их количества и желаемой консистенции на выходе. Если не достигнута требуемая консистенция за максимальное время работы прибора, то после его остыния можно снова продолжить обработку продуктов.

## ПЕРЕМЕШИВАНИЕ

ИНГРИДИЕНТЫ	КОЛИЧЕСТВО	НАСТРОЙКА СКОРОСТИ	ВРЕМЯ ПЕРЕРАБОТКИ
Детское питание	300 г	(I) или (II)	45 с
Кремы	200 г	(I) или (II)	30 с
Фрукты и овощи (вареные)	200 г	(I) или (II)	45 с
Соусы	500 мл	(I) или (II)	45 с
Коктейли	500 мл	(I) или (II)	30 с

## ВЗБИВАНИЕ

ИНГРИДИЕНТЫ	КОЛИЧЕСТВО	НАСТРОЙКА СКОРОСТИ	ВРЕМЯ ПЕРЕРАБОТКИ
Яичные белки	4 шт	(II)	60 с
Сливки для взбивания	200 мл	(II)	60 с
Лёгкие виды теста	500 г	(I) или (II)	60 с

## ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЬ

ИНГРИДИЕНТЫ	КОЛИЧЕСТВО	НАСТРОЙКА СКОРОСТИ	ВРЕМЯ ПЕРЕРАБОТКИ
Мясо	300 г	(I) или (II)	30 с
Фрукты и овощи	200 г	(I) или (II)	15 с
Твёрдые и полутвёрдые сыры	150 г	(II)	10 с
Твердая выпечка	100 г	(I) или (II)	20 с
Орехи без скорлупы	100 г	(II)	15 с
Зелень	50 г	(I) или (II)	10 с

## ОЧИСТКА И УХОД

### Предостережение:

При очистке ножевого механизма погружной насадки и измельчителя будьте особенно осторожны, чтобы не пораниться о лезвия. Не используйте для чистки прибора растворители, чистящие средства с абразивным эффектом и т.п. Это может повредить покрытие прибора.

- Перед чисткой прибор должен быть выключен, а кабель питания отсоединен.
- Разберите прибор на отдельные части. Тщательно вымойте ножевой механизм, венчик или измельчитель и емкость в теплой воде с нейтральным средством для мытья посуды. Затем промойте их чистой водой и оставьте высыхать или тщательно вытрите мягким полотенцем.

### Предупреждение:

При мойке насадок обратите внимание на то, чтобы вода не проникла в верхние части, с помощью которых исполняется подсоединение к блоку двигателя. В этих частях находится передаточный механизм, который может повредить. Не погружайте полностью в воду, не чистите под проточной водой и не мойте в посудомоечной машине любую из насадок и крышки чаши.

- Ножевой механизм насадки для перемешивания также можно очистить, погрузив ее после завершения работы в теплую воду с добавлением средства для мытья посуды и включив прибор на короткое время. После насадку снимите, промойте ножевой механизм чистой питьевой водой и тщательно высушите.
- Протрите блок двигателя сухой или слегка влажной тканью. Обратите внимание на то, чтобы вода не попала в кнопки управления скорости.

- Кабель питания USB и адаптер очищайте только сухой тканью и никогда не мойте водой или иными жидкостями.
- Никогда не сушите детали прибора над источником тепла, таким как печь, электрическая или газовая плита и т. д.

## ХРАНЕНИЕ

- После завершения использования и очистки положите электроприбор и его принадлежности в чистое, сухое и недоступное для детей место. Во время хранения не подвергайте электроприбор и его принадлежности воздействию экстремальных температур, прямых солнечных лучей, повышенной влажности и не держите их в очень пыльной среде.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Адаптер питания:

Вход	.....100-240 В ~ 50/60 Гц, 0,5 А макс.
Выход	.....5,0 В = 2,0 А, 10 Вт

Электроприбор:

Аккумулятор	.....11,1 В Li-Ion, 2000 мАч
Вход	.....5,0 В = 2,0 А
Мощность	.....200 Вт

Класс защиты (от поражения электрическим током)	.....II
Уровень шума	.....90 дБ (A)

Декларируемый уровень шума данного прибора составляет 90 дБ(А), что соответствует уровню акустической мощности А по сравнению с эталонной акустической мощностью 1 пВт.

## Пояснение технических терминов



### Класс защиты от поражения электрическим током:

Класс II – Защита от поражения электрическим током обеспечивается двойной или усиленной изоляцией.

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в текст и технические характеристики.

## ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКИ

Использованный упаковочный материал поместите в место сбора коммунальных отходов.

## УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ АККУМУЛЯТОРОВ

Перед тем, как сдать электроприбор на предназначенный для этого пункт сбора, необходимо позаботиться о том, чтобы из него был извлечен встроенный аккумулятор. Аккумулятор извлекается в профессиональной ремонтной мастерской. Если изделие было разобрано с целью экологической ликвидации, запрещается собирать его снова для продолжения эксплуатации.



Этот символ означает, что использованный аккумулятор не относится к обычным бытовым отходам. Для правильной утилизации сдайте использованные аккумуляторы в установленные места сбора. Правильная утилизация аккумуляторов помогает предотвратить ущерб, наносимый окружающей среде и здоровью людей.

## Утилизация в других странах за пределами Европейского Союза

Действие этого символа распространяется на Европейский Союз. Если вы собираетесь утилизировать данный продукт, запросите необходимую информацию о надлежащем способе утилизации у местных властей или у своего дилера.

## ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКИ

Использованный упаковочный материал поместите в место сбора коммунальных отходов.

## УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОННЫХ ПРИБОРОВ



Этот символ на изделиях или сопроводительной документации означает, что использованные электрические и электронные приборы нельзя утилизировать с обычными бытовыми отходами. Необходимо сдать подобные изделия в специальные пункты сбора для надлежащей утилизации, восстановления и вторичной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза или других европейских странах вы можете вернуть свой прибор местному продавцу при покупке аналогичного нового продукта. Правильная утилизация данного продукта поможет сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и здоровья человека, которые могут возникнуть в результате неправильной утилизации отходов. Свяжитесь с местными властями или ближайшим пунктом сбора для получения более подробной информации. Неправильная утилизация этого типа отходов может повлечь за собой штрафные санкции в соответствии с национальными правилами.

## Для субъектов предпринимательской деятельности в странах Европейского Союза

Чтобы утилизировать электрическое и электронное оборудование, обратитесь к своему дилеру или поставщику за необходимой информацией.

## Утилизация в других странах за пределами Европейского Союза

Действие этого символа распространяется на Европейский Союз. Если вы собираетесь утилизировать данный продукт, запросите необходимую информацию о надлежащем способе утилизации у местных властей или у своего дилера.



Этот продукт соответствует всем основным требованиям директив EC, которые к нему применяются.

FAST ČR, a.s.  
U Sanitasu 1621  
CZ-251 01 Říčany  
[www.sencor.eu](http://www.sencor.eu)